myRogerMic 1.1

Manuale d'uso





PHONAK life is on

Operazioni preliminari

myRogerMic è una applicazione sviluppata da Sonova, azienda leader mondiale nel campo delle soluzioni uditive, con sede a Zurigo. Per poter trarre il massimo vantaggio da tutte le funzioni in essa presenti, ti invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni per l'uso.

Uso previsto

myRogerMic app è stata ideata per selezionare, regolare e salvare le funzioni Roger On™ esistenti e per visualizzare informazioni sullo stato in modo wireless.

 \triangle

Informazioni sulla compatibilità

Per l'uso della myRogerMic app, è richiesto Phonak Roger On[™]. myRogerMic può essere usato su telefoni con funzionalità Bluetooth[®] Low-Energy (LE) in esecuzione su iOS[®] Versione 14 o successive. L'applicazione può essere utilizzata su dispositivi Android[™] certificati da Google Mobile Services (GMS) che supportano Bluetooth[®] 4.2 e Android[™] OS 8.0 o versioni successive.

L'identità grafica e i loghi Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Sonova AG è coperto da licenza.

iPhone® è un marchio commerciale di Apple Inc., registrato negli Stati Uniti e in altri paesi.

Android™ è un marchio commerciale di Google LLC.

iOS® è un marchio registrato o un marchio di fabbrica di Cisco Systems, Inc. e/o delle sue affiliate negli Stati Uniti e in alcuni altri Paesi di Cisco Inc.

Indice

Operazioni preliminari	2
Panoramica rapida	3
Installazione della myRogerMic app	4
Accoppiamento con dispositivo Roger On	5
Risoluzione di problemi di accoppiamento	6
Risoluzione dei problemi di connessione con dispositivo Roger On	7
Funzioni della modalità microfono	8
Direzione del fascio microfonico	9
Creazione di una modalità personalizzata	10
Modalità Stereo	11
Aggiunta, selezione e rimozione di uno o più apparecchi Roger On	12
MultiTalker Network	13
Altre funzionalità	14
Informazioni importanti per la sicurezza, Spiegazione dei simboli	15

Panoramica rapida



Installazione della myRogerMic app

- Collegare lo smartphone a internet tramite WiFi o la rete dati
- Attivare la funzione Bluetooth® dello smartphone.



Scaricare la myRogerMic app Phonak

Scarica la app dallo store. Dopo l'installazione, apri myRogerMic app.



Apertura della myRogerMic app Apri l'app e fai clic su Avanti

oppure **Salta** le informazioni sull'accesso.



La tua privacy è

importante per noi

Sonova tratta i dati personali per finalità

quali garantire il funzionamento corretto e

sicuro della myRogerMic app. I tuoi diritti

relativi al trattamento dei dati personali

includono il diritto di accesso, rettifica e

richiesta della cancellazione dei dati entro i limiti della legge applicabile. La nostra Informativa sulla privacy contiene ulteriori informazioni sui dati personali e sul loro

Guarda l'Informativa sulla privacy

Sonova offre la myRogerMic app in conformità con i Termini e condizioni.

Ho letto e compreso l'Informativa sulla privacy e i Termini e condizioni.

Guarda i Termini e condizioni

utilizzo da parte nostra.

Accetto No, grazie Miglioramento dei prodotti

Aiutaci a migliorare

Fornendoci i dati di utilizzo ci consenti di

conoscere e migliorare il prodotto e i servizi

È sempre possibile cambiare questa scelta

nelle Impostazioni della app, alla sezione

"analisi"

Condividendo i dati di utilizzo, puoi aiutarci a migliorare i nostri prodotti.

Tocca Accetto, se vuoi condividere dati sull'utilizzo anonimizzati o **No, grazie**, se preferisci di no.

Accoppiamento con dispositivo Roger On

Per collegare il Roger On con la myRogerMic app, seguire le istruzioni sottostanti. È possibile accoppiare all'app fino a dieci apparecchi Roger On. Per imparare come aggiungere altri dispositivi vai alla sezione Aggiunta, selezione e rimozione di uno o più apparecchi Roger On.



Istruzioni di accoppiamento Segui le istruzioni fornite sullo schermo e tocca Continua.

Ricerca in corso

La app cerca strumenti Roger On e una volta rilevati li visualizza. Questo processo può durate alcuni secondi.

Seleziona

Tocca **Seleziona** quando il tuo Roger On appare nell'elenco. Non è possibile accoppiare più dispositivi Roger On contemporaneamente. Ogni dispositivo Roger On deve essere accoppiato separatamente.

Accoppiamento completo

Il Roger On adesso è accoppiato. La app procederà automaticamente al passo successivo.

Configurazione completata

Ora sei pronto per usare tutte le funzionalità della myRogerMic app. Tocca **Ok** per accedere alla schermata principale.

Risoluzione di problemi di accoppiamento

Errori possibili durante il processo di configurazione.





•
((B.))
Attiva Bluetooth® Per connettere il Roger On è necessario abilitare il Bluetooth.
Attiva ora

Bluetooth – Android Per accoppiare il Roger On, il Bluetooth del tuo dispositivo mobile deve essere attivato. Se hai un dispositivo Android, puoi attivarlo semplicemente toccando il pulsante Attiva ora.

•
•
Attiva posizione Per connettere il Roger On è necessario abilitare i Servizi di localizzazione.
Attiva ora
_

Posizione

Sui dispositivi Android occorre abilitare i servizi di localizzazione quando si esegue l'accoppiamento di dispositivi Bluetooth per la prima volta. Dopo la configurazione iniziale è possibile disabilitare nuovamente i servizi di localizzazione.



L'accoppiamento non riese Se l'accoppiamento non riesce, è possibile:

- Toccare Riprova per riavviare il processo di accoppiamento;
- 2. Chiudi l'app e ricomincia dall'inizio.

Risoluzione dei problemi di connessione con il dispositivo Roger On

Possibili errori durante la connessione al dispositivo Roger On.



La connessione non riesce Se la myRogerMic app non riesce a connettersi al Roger On, prova a connetterti di nuovo dopo aver controllato che:

- Il Roger On sia acceso e la batteria non sia scarica o esaurita.
- Il Roger On si trovi nel raggio d'azione del dispositivo mobile Bluetooth.



La connessione non riesce – Istruzioni

Tocca il pulsante **Perché?** per scoprire perché la connessione non è riuscita e visualizzare le istruzioni su cosa fare per stabilire la connessione.



Nessun apparecchio acustico rilevato

Il tuo Roger On non è stato accoppiato al tuo o ai tuoi apparecchi acustici. Tocca il pulsante **Perché?** per trovare le istruzioni su come accoppiare il tuo Roger On con il tuo o i tuoi apparecchi acustici o con un ricevitore Roger.

(j) Se il Roger On non risponde al dispositivo a causa di un disturbo di campo insolito, allontanarsi dal campo che crea il disturbo.

i Se il Roger On non risponde, controllare che sia acceso, che la batteria non sia scarica e che sia nel raggio di una connessione standard Bluetooth LE.

Funzioni della modalità microfono*



Modalità Automatica Quando Roger On è in modalità automatica, regolerà la sua modalità microfono a seconda di come è posizionato il Roger On. La modalità microfono viene visualizzata sul mockup Roger On sullo schermo.



Blocco della modalità microfono

Tocca la modalità microfono che desideri usare. Il tuo Roger On adesso è bloccato nella modalità microfono selezionata.



Attivazione/disattivazione dell'audio È possibile attivare e disattivare l'audio di Roger On premendo

l'icona del microfono.

*Per saperne di più sulle diverse funzioni della modalità microfono controlla il manuale d'uso del Roger On.

Direzione del fascio microfonico

Quando il Roger On è posizionato su un tavolo, l'utilizzo della tecnologia MultiBeam può migliorare l'intelligibilità del parlato in situazioni rumorose.¹ Ad esempio, in una conversazione di gruppo in un ristorante, il parlante che senti effettivamente potrebbe non essere quello d'interesse. Questo può accadere se allo stesso tavolo viene avviata una conversazione laterale. In questo caso, la myRogerMic app permette di cambiare la direzione del fascio in quella del parlante d'interesse.



Modalità Tavolo Posiziona il dispositivo

Roger On al centro del

tavolo. Per una migliore

esperienza, assicurati di

posizionare il tuo Roger On in modo che l'ingresso di carica sia rivolto verso di te oppure nella stessa posizione mostrata nell'app.



Attiva/Disattiva fasci Toccare un segmento per attivarlo/disattivarlo.

Roger On Roger On Roger On Roger On Not Roger On Roger On Roger On Not Roger On Roger

Attivazione di tutti e sei i fasci contemporaneamente Puoi attivare tutti e sei i fasci toccando l'icona del cerchio sullo schermo.

Creazione di una modalità personalizzata

Quando usi spesso un modello di fascio microfonico specifico, puoi salvarlo come modalità personalizzata tramite l'app. Dopo di che, puoi accedere a questo modello microfonico direttamente sul dispositivo Roger On o con un solo tocco nell'app. È possibile salvare fino a due modalità personalizzate per la modalità Tavolo e una per la modalità Focalizzazione. È possibile accedervi ed eliminarle in qualsiasi momento.

Roger Or

0

75%

G

Ξ

Q



Salvataggio di una modalità personalizzata Dopo aver selezionato il modello di fascio che usi spesso, tocca l'icona di salvataggio per salvarlo come modalità personalizzata. Puoi salvare un massimo di 2 modalità personalizzate.



Attribuzione di un nome a una modalità personalizzata Puoi dare al tuo modello di fascio il nome che preferisci e poi toccare Salva.





Accesso alla modalità personalizzata con Roger On Puoi anche attivare la modalità personalizzata su Roger On. Premi ripetutamente il pulsante funzione su Roger On fino a quando la modalità personalizzata non è abilitata.

Modalità Stereo

Quando si dispone di una coppia di sistemi acustici prodotti da Sonova, con tecnologia RogerDirect, è possibile abilitare la modalità Stereo, nota in precedenza come MultiBeam 2.0. Questa funzione consente di sentire da quale direzione sta parlando una persona. È possibile utilizzarla con la modalità Tavolo o modalità Focalizzazione.

Impostazioni Roger On

Apparecchi accoppiati

Ξ

🗸 Roger On



Accesso al menu Tocca l'icona delle tre barre per accedere al menu.



Accesso alle impostazioni Tocca le Impostazioni Roger On.





Abilitazione della modalità Stereo

Toccare il cursore della modalità Stereo per attivarla. L'impostazione è ora memorizzata, e Roger On attiverà la modalità Stereo ogni volta che sarà disponibile.



Utilizzo della modalità Stereo

Quando il dispositivo è in modalità Stereo, assicurarsi che la porta di carica di Roger On sia rivolta verso di sé per riflettere la corretta spazializzazione.

Aggiunta, selezione e rimozione dei propri dispositivi Roger On

Ξ

Roger On 🕟

<u>Q</u>

l'app.

Roger Or Roger O

Roger On

75% 🔲 👸





Nella navigazione principale dell'app, vai alla pagina delle impostazioni Roger On e tocca il pulsante Aggiungi Roger.



Selezione tra più dispositivi Dopo aver completato il processo di accoppiamento, vengono visualizzate le istruzioni su come selezionare il Roger On che si desidera utilizzare.



a modalità Stereo è ACCESA



Rimozione di un Roger On Nelle impostazioni Roger della navigazione principale dell'app, seleziona il Roger On che vuoi rimuovere. Tocca l'icona Dimentica dispositivo in fondo alla pagina.



-

Dimenticare il dispositivo

Roger?

Dovrai accoppiare nuovamente Roger On

per poterlo usare con la app

Sì, dimentica

0

Tocca il pulsante **Sì, dimentica** per confermare che vuoi rimuovere questo Roger On.

MultiTalker Network

Il tuo microfono Roger On può essere combinato con altri microfoni Roger, ad esempio il Roger Table Mic II, per permetterti di ascoltare un gruppo più grande o più parlanti lontani. Scopri come collegare un altro microfono al tuo Roger On nel capitolo 12 del Manuale d'uso di Roger On.

Quando un dispositivo Roger On viene utilizzato con altri microfoni in una MultiTalker Network, va automaticamente in modalità Relatore (1). Quando posizioni Roger On su un tavolo o quando lo tieni in mano, si silenzierà automaticamente. L'app visualizzerà automaticamente l'audio del tuo microfono come disattivato e fornirà istruzioni su come riattivare l'audio (2).

Se disattivi l'audio del tuo Roger On (premendo a lungo il pulsante funzione al centro del microfono), gli altri microfoni ad esso collegati (cioè, che si trovano nella stessa MultiTalker Network) si bloccheranno automaticamente. Questo verrà visualizzato anche nella myRogerMic app (3).



1. MultiTalker Network

Quando il Roger On è collegato a un altro microfono Roger, l'app visualizza la modalità Relatore automatica.

2. Roger On silenziato

Il tuo microfono è silenziato, perché non lo stai usando in modalità Relatore. Tocca il pulsante **Perché** per capire perché e come si può riattivare l'audio.



3. Roger On bloccato

Il tuo microfono è bloccato, perché un altro microfono collegato al tuo viene utilizzato in modalità Standalone (Focalizzazione o Tavolo, mentre è in una MultiTalker Network e non silenziato). Tocca il pulsante **Perché** per capire come puoi riattivare l'audio.

Altre funzionalità



Range Extender

Puoi attivare la funzione Range Extender nelle Impostazioni Roger On nella navigazione principale dell'app. Questa caratteristica ti permette di sentire i suoni da ancora più lontano, poiché aumenta la distanza di trasmissione wireless tra Roger On e apparecchi acustici.



Assegnare un nome al dispositivo Roger On Seleziona il Roger On a cui vuoi assegnare un nome e tocca l'icona di modifica (matita) per rinominarlo.



Domande frequenti Puoi accedere alle domande frequenti sul nostro sito Web esterno da questa pagina.

Informazioni importanti sulla sicurezza

(i) Attivando la modalità Focalizzazione, la modalità Relatore o l'orientamento del cono direzionale, si può ridurre l'udibilità degli allarmi e dei segnali di sicurezza importanti.

(I) Non attivare la funzione MultiBeam 2.0 quando usi un solo apparecchio acustico. Potrebbe ridurre la performance uditiva del tuo apparecchio acustico.

Descrizione dei simboli

- Questo simbolo indica che è importante per l'utente leggere e tenere in considerazione le informazioni contenute in questo Manuale d'uso.
- Questo simbolo indica che è importante per l'utente prestare attenzione alle avvertenze contenute in questo Manuale d'uso.
- (j) Informazioni importanti per la gestione e la sicurezza del prodotto.



Indica il numero di catalogo del produttore.



L'applicazione è sviluppata da Sonova AG.



Sonova AG · Laubisrütistrasse 28 CH-8712 Stäfa · Svizzera www.phonak.com

V3.00/2024-04/CZ C 2024 Sonova AG All rights reserved